

# What Is Anal Warts (Condylomas)

---

## ¿Qué son las verrugas anales?

Spanish

Las verrugas anales (condilomas) son pequeñas manchas o crecimientos en o alrededor del ano. Estos crecimientos pueden ser grandes y cubrir toda el área anal.

---

## ¿Cómo puedo saber si tengo verrugas en el ano (Condilomas)?

- Pequeñas manchas o crecimientos en o alrededor del ano.
  - Picazón o escozor.
  - Sangrado.
  - Secreción de mucosidad.
  - Puede sentirse como un bulto o una masa en el área del ano.
- 

## ¿Qué es lo que causa las verrugas en el ano (Condilomas)?

Las verrugas anales (condilomas) son causados por el Virus del Papiloma Humano (Human Papilloma Virus, o HPV por su sigla en inglés). HPV es una infección transmitida sexualmente que se propaga por contacto directo con una persona infectada. Usted no tiene que tener relación sexual para contraer verrugas anales.

---

## ¿Cómo se pueden reparar?

Es necesario sacar las verrugas anales para evitar que se agranden o multipliquen. Si no se tratan y extraen, las verrugas anales pueden aumentar el riesgo de cáncer en esa área. Se las puede eliminar eligiendo tres posibilidades según sea la cantidad, tamaño y lugar de las verrugas.

1. **Tópico (Aldara)** – se usa si las verrugas son muy pequeñas o si están ubicadas solamente en la piel alrededor del ano. Se usa un tópico sobre la piel.
  2. **Congelarlas con nitrógeno líquido** – esto usualmente se hace en el consultorio.
  3. **Extracción quirúrgica** – usualmente se corta o quema las verrugas en sala de operaciones.
- 

## ¿Un solo tratamiento lo resolverá?

El virus que causa las verrugas se puede esconder en los tejidos por muchos meses antes de que otra verruga crezca. A medida que nuevas verrugas aparezcan, éstas pueden ser tratadas en el consultorio del médico. A veces nuevas verrugas aparecen tan rápido que se recomienda una segunda y con frecuencia una tercera cirugía.

---

## ¿Qué puedo hacer para evitar que se repitan?

- No tenga contacto sexual con individuos que tengan verrugas anales (o genitales).
- Use protección durante la relación sexual (por ejemplo: condón).
- Limite el número de compañeros sexuales, esto reducirá el riesgo de contraer el virus.

Como precaución, todo compañero sexual tendría que ser revisado para ver si tiene verrugas o infecciones de transmisión sexual aunque no tenga síntomas.

---

## ¿Cómo puedo aprender más?

Usted también puede encontrar información en la Asociación Americana de Cirujanos de Colon y Recto (American Society of Colon & Rectal Surgeons, ASCRS) por su sigla en inglés) en <http://www.fascrs.org/patients/conditions/>.

---

## ¿Tiene preguntas o comentarios para su doctor?

---

---